



FEDERATION OF  
CALGARY COMMUNITIES

calgarycommunities.com

## ЯК ПОВІДОМИТИ ПРО ЗЛОЧИН

Повідомлення про злочин, що вчинений проти Вас чи кого-небудь іншого є важливим заходом, що допомагає підтримувати безпеку для Вас, людей, яких Ви любите та безпеку для Вашої спільноти. Якщо у вас є інформація яка стосується скоєння злочину, чи злочину, який планують скоїти, або якщо ви знаєте про осіб причетних до злочину, ця інформація може допомогти поліції розкрити злочин та попередити скоєння злочину в майбутньому.

Ви можете повідомити про злочин особисто, по телефону та онлайн. В залежності від ситуації оберіть метод, що найкраще підходить у Вашій ситуації та дозволяє почуватись комфортно.

### 911

- Невідкладна ситуація чи злочин під час його скоєння

**Громадська електронна система заяв в поліцію для громадян (CitizenOnlinePoliceReportSystem)**  
[www.calgarypolice.ca](http://www.calgarypolice.ca)

- Втрачене майно або крадіжку на суму до \$5,000 (окрім зброї, номерних знаків, грошових або особистих документів, виданих урядом )
- Пошкодження/Збитки, заподіяні автомобілю чи іншим видам майна на суму до \$5,000
- Крадіжка з автомобіля на суму до \$5,000.

### (403)266-1234

- Про всі інші види злочинів потрібно доповідати по загальному контактному телефону (403)266-1234, або прийшовши в районний відділ.
- Служба Поліції міста Калгарі заохочує місцевих жителів повідомляти про всі злочини, щоб мати змогу визначити основні тенденції та відповідно ефективніше скеровувати свій патруль.

### Районний Відділок

- Про всі інші види злочинів потрібно доповідати по загальному контактному телефону (403)266-1234, або прийшовши в районний відділ.
- Служба Поліції міста Калгарі заохочує місцевих жителів повідомляти про всі злочини, щоб мати змогу визначити основні тенденції та відповідно ефективніше скеровувати свій патруль.

### Телефонна лінія для повідомлення про злочини, пов'язані з наркотиками(403)428-8100

- Служба Поліції міста Калгарі приймає телефонні дзвінки від людей, які хочуть повідомити про злочини, пов'язані із наркотиками та при цьому хочуть залишатись повністю анонімними.
- Телефонна лінія для повідомлення про злочини, пов'язані з наркотиками– це один із засобів, які можуть використовувати громадяни, щоб допомогти поліції в отриманні інформації, при цьому не повідомляючи своєї особистої інформації та без зобов'язання свідчити в суді.

### Телефонна лінія по Боротьбі зі Злочинністю1800 222-8477(Crime Stoppers Tip Line)

- Організація по боротьбі зі злочинністю (CrimeStoppers) – це благодійна організація, що приймає телефонні дзвінки від людей, які хочуть повідомити про злочини та при цьому хочуть залишатись повністю анонімними.

### 311

- Повідомляйте про випадки забороненого розмальовування стін (graffiti)